

全国交通中等职业技术学校通用教材

全国中等职业技术学校通用教材
汽车商务英语

(汽车商务专业用)

王运泉摇主编
黄摇伟摇主审

人民交通出版社

内 容 提 要

本书是全国交通中等职业技术学校通用教材,主要介绍了汽车商务过程中的各个环节,如汽车说明书、性能介绍、交易方式、合同、提单、售后服务以及商务信函等知识点。

本书适用于汽车商务专业教学,亦可供汽车商务人员参考。

书 号 名: 全国交通中等职业技术学校通用教材

汽车商务英语

(汽车商务专业用)

著 作 者: 王运泉

责任编辑: 王华伟

出版发行: 人民交通出版社

地 址: (北京市) 北京市朝阳区安定门外外馆斜街 8 号

网 址: <http://www.jiaotong.com.cn>

销售电话: (010) 6799 6799 6799 6799 6799 6799

总 经 销: 北京中交盛世书刊有限公司

经 销 处: 各地新华书店

印 刷 厂:

开 本: 787mm×1092mm 1/16

印 张:

字 数:

版 次: 2010 年 1 月第 1 版

印 次: 2010 年 1 月第 1 版第 1 次印刷

书 号: ISBN 7-114-07999-9

印 数: 1000 册

定 价: 15.00 元

(如有印刷、装订质量问题的图书由本社负责调换)

交通技工学校汽车专业教材编审委员会

主任委员：卢荣林

副主任委员：宣东升 郭庆德 李福来 费建利

委员：金伟强 王作发 林为群 李桂花 魏自荣

程兴新 唐诗升 戴威 张弟宁 束龙友

邢同学 朱小茹 张吉国 邵登明 程轮

胡大伟 王运泉 戴育红（兼秘书）



近年来我国汽车工业发展很快,轿车已经进入家庭,轿车销售数量不断增加,而汽车商务人才却很奇缺。为满足汽车销售市场需要,各校都已开设汽车商务专业,报考汽车商务专业的学生逐年增加。为此,交通技工学校汽车专业教材编审委员会组织编写了适用汽车商务专业教学使用的《商务实用语文》、《汽车商务英语》、《汽车商务》、《现代汽车推介》、《市场营销》、《公关礼仪与形体训练》、《机械常识》、《理财知识》,以及与之相配套的《习题集及习题集解》。本套教材具有以下特点:

知识面广 教材内容涉及汽车营销、售后服务等方面的知识,全面介绍和讲解了汽车的使用性能及各项指标,便于顾客依此选购汽车。

便于模块式教学 教材编写模式以能力培养为主,适于模块式和模拟教学方法,可以提高教学效果,学生毕业时即具备了汽车营销推介的能力。

教材编排以图代文,图文并茂,通俗易懂 教材插图数量增多,并采用了实物立体图和解体图,文字叙述流畅,便于学生自学掌握。

《汽车商务英语》是根据全国交通技工学校教材编写委员会审定的《大纲》编写而成。在编写过程中我们注重“够用、管用”的原则,以汽车商务过程的各个环节,如汽车说明书、性能介绍、交易方式、合同、提单、售后服务以及商务信函等为知识点,同时又结合当前技工学校学生的特点,通过对话、实际样本等应用语言方式突出本教材的实用性和可操作性。

在文字上力求简短、通俗、易懂,并配以中英文对照注释,方便学生学习、掌握和运用。

本书由广州市交通技工学校的王运泉担任主编,广州市交通技工学校徐艳姬和山东交通高级技工学校王蕾为参编,王运泉编写了第一章,王蕾编写了第三章、第四章,徐艳姬编写了第二章、第五章。本书由黄伟担任主审。

限于作者的水平和经验,加之这种教材编写模式也是一种新的尝试,书中难免有不妥或错误之处,恳请读者和同行批评指正。

交通技工学校汽车专业教材编审委员会
二〇〇九年 远月

[illegible]

摇名词缩写	愿
摇进口车型英中文对照	愿
摇包装箱常见英语标识	愿
参考文献	愿

吴媛与薛旭城、薛旭刚、魏想、薛媛很久没见面了。

员、粤、蛋、精、糖、素、蒸、饅、首、云、顺、芬、则、博、教、援、粤、陪、同、云、参、加、招、待、会。

这是我们学院的主任 孕同志。介绍某人时,除姓名外,一般 还应介绍与本人的关系(如对话 悦或职位,或其他情况(如本对话中的第一句)。

蘊藻艸 瑶 栽 曾 噪
粵 羣 蚤 早 悅 韶 藥 藥 艸 葬 惜 云 燥 灼 虞 責

员援粤季署早说醒媒曹报土

阅读材料 1 瑶员

粵語歌藥官緩性林則維「藥官藥散藥刺藥火藥輕藥強藥藥藥藥？」

月再錄 蜀笈初集增補 藝書集成增補 藝書彙編 藝書彙編

粵音切藥入聲果成則讀城平聲藥入聲藥到聲藥成

月部土部彖部彖部彖部

说圆舞早舞

粵東省城藥官藥局附設醫藥試驗所

月：燥淫则病，寒淫则痹。

粵:勻霜藜韓藉蚤蝨癩癩

月：粵豐順、葉上禮豐發、再榮糖土糖、聯華豐、益利、永成、和豐、益海、廣興、順財、順興、順助、造藥、順德、順德、順德、順德

悦隨樂早藏猿

粵：(澤)澤早茶上茶世順發 耕種藥官親悅樂世規懷可藥造言藥藥藥豐藥時增贈則果芋如刺刺醫麥註明藥

月隄濕贈隄燥土燥壯暑隄炷贈藥寒當藥暖

粵：(则) 悦 悦 乘 建 视 觀 濠 濠 責 官 稟

悦：蘊、有、藻、義、援、乞、官、鄂、興、樂、興、時、常、豐、順、糖、豈、年、順、福

粵：陳仕成、陳集葵、曾樂、陳則楷、曾耀

[illegible]

圆媛粤臻早云剿白藻

阅读材料来源

粵：(深聲)早茶飲喇！快啲造個餐，黃宮藥，唔好喇！早茶飲喇！早茶飲喇！

葬	转	煖	地址
葬	转	煖	解决
葬	转	煖	事务
葬	转	煖	办公室

口语中常用,可指具体东西也可指抽象东西,如: 太阳、月亮、星星。

西云葬蓬旱粵醫藥皂燥藥類吐，云燥瘳葬瘳西云藻瘳

員題云華早粵體皂皂燥姓賴士

月：再興初聖體難醫藥甚危瀕於薨聖體漸瘳

[illegible]

译	转	炊	秘书,书记,部长,大臣
精	转	炊	公司
则	转	增	推荐
爆	转	炊	对面
精	转	炊	合同
苗	转	炊	折扣
苗	转	炊	详细
则	转	葬	典型的
宅	转	炊	菜单
精	转	炊	黄瓜
遭	转	炊	牛肉
贼	转	炊	西红柿

晕

员
圆
猿
源
缘

粤

员

阅

粤

月
粤
月

阅

粤
藻
月

[illegible]

说猿猴早

粵 語 文 學 研 究 第 二 輯 早 期 語 言 學 與 語 言 學 研 究 第 二 輯 早 期 語 言 學 與 語 言 學 研 究

月 宰 漢 造 則 豐 皇 聖 明 聖 德 萬 古 萬 世 萬 年 萬 國 萬 民 萬 壽 萬 福 萬 喜 萬 樂 萬 壽 萬 福 萬 喜 萬 樂

粵：粵糖糖糖 際際際際 遺遺遺遺 曾曾曾曾 興興興興

月:再集精靈對漢高祖陳彭越張敖

粵：陳楚濤、鄧國輝、梁永基、黃子華、林建業、李俊承、黃寶珊、何雁詩

圆珠笔

说书人

[illegible]

配製藥燥烈性增助官燥 **粵桂培元助腎降虛助陽藥燥烈性增助官燥**

粵：暈暈騰騰暖烘烘藥草香社葬贈禮香囊

[illegible]

再建時，則動輒在屋宇中挖溝，以蓄雨水，其害尤甚。其害尤甚。其害尤甚。

月：预戒增修火燭警民 購置鐵閘

说圆舞早舞

[illegible][illegible]

杂室漢胡鑿鑿莖類明略緩(燥葉叶)藹藹藹藹 勻難火難黎 阿怪儂藹藹

粵、寧、滬、漢、蘇、浙、閩、贛、湘、桂、雲、貴、川、康、藏、滇、黔、粵、寧、滬、漢、蘇、浙、閩、贛、湘、桂、雲、貴、川、康、藏、滇、黔

[illegible]

说猿猴

[illegible]

杂酒初暖粳草，陈醋微温糯米，凉茶清润，热饮则燥，甚佳。粳米粥。

[illegible][illegible]

粵陳楚澤潤增增滋潤增造藥參茸雞城濕雲蛋糟調隆早燥上喉藥散興期懷控藥琴藥粉燥官糖頭膏藥對援

彙聲 宰韵陌况杂粵韻精載孃味存部曠屋杂:

栽培管理

轅責造齒蛋

煖

道歉

賈逵之妻

袁嘉祥

煖

交通

原

蹶	转蹶	增蹶	堵塞
蹶	转蹶	蹶	麻烦的,令人为难的
蹶	转蹶	蹶	生气的,不舒服的,心烦意乱的
蹶	转蹶	增蹶	使生气
蹶	转蹶	蹶	标志
蹶	转蹶	蹶	单位
蹶	转蹶	蹶	感谢
蹶	转蹶	蹶	惊喜

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

蹶

怨

粵語諧謔：藥、藥、藥、藥、藥、藥、藥、藥、藥、藥

悦再霖 灏藥蛋隆苑觀園源 耘晉藥土鑠土缘媛

(粵)宅 齒 齒 藥 火 官 藥 憎 齒 葬 皂 毛 藥 奶 藥 七 藥 皂 罕 貴 藥 藥 藥 藥 藥

粵：栽藕蟹蓮蓬豐稔暖

羣 宰 韵 硯 杂 粵 羣 閱 耕 載 孃 味 存 部 曠 羣 杂:

莽草酸酯类合成

轅 憤 璽 璽 炆 璽

煖

约会

赚钱越早越好

转轮盘车使置等表

煖

电话

精製土產藥材製成

轉輾炮聲響炮聲

葬禮

方便的,合理的,便利的

忽夢藥城

猿火、齒乙、乙猿

葬禮

紧急的

當 告

轅轅轅

增暖

拨号

量裁杂:

员穿蛋翅蝶衣遭刺喉惨死惜孽缘重?你周末有空么?

也常常说 粵東懶惡懶·？

圆斑藓藻病发生

猜透别人心思是成功的关键。关于我们今天下午约会的事

把一个较长的词组提到前面,使句子不至太长。

源愛有漢皇恩更難時操筆臨墨責臨時出了急事英美人常用此话而不说明出了什么事。

缘起缘灭，你不在家时

反意词是 约翰在家吗？

远裁藻璫藻漆豐羅緩占线。

死时对方询问谁在说话时,答话人一般说 刚泽·泽森,不说 刚老…。

蘊藻釋義
卷之四

阅读材料来源

粵宰藻造憎窠藥豐藝吐憎興醫至癩世切契賊藥藥壯怪澤增贈增燥切成藥粟稗藥稗舌窾博轉轉藥土莽權國藥罕燥

則聖聖曾羅剎羅曾藥藥哉?

[illegible]

粵:宰澡難辨慄慄李藥造藥對藥單?

月宰漢初葉赫懣觀性登鏡帝遷

[illegible][illegible]